

پروفیسر جوہری عبد الحفیظ  
پروفیسر حافظ محمد اسراeel

کتاب و حکمت

# تَرْجِيمَةُ الْقُرْآنِ

(انسانیکلوبیڈیا آف قرآن)

﴿الَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ يَتَلَوُونَهُ حَقًّا بِلَا وَتَهْ﴾ :

جنہیں کتاب دی گئی ہے، وہ یہود و نصاری ہیں۔ این زید اور ابن جریر نے اس کو اختیار کیا ہے۔ قادہ نے کہا: اس سے مراد صحابہ کرام ﷺ ہیں، حضرت عمر ﷺ نے فرمایا: حق تلاوت کا مطلب یہ ہے کہ جب جنت کا ذکر آتا ہے تو جنت کا سوال کرتے ہیں اور جب جنم کا ذکر آتا ہے تو پناہ مانگتے ہیں۔ رسول اکرم ﷺ سے یہ بات مرفوعاً ثابت ہے کہ جب آپ ﷺ رحمت کی آیت تلاوت فرماتے تو اللہ سے رحمت کا سوال کرتے اور جب عذاب کی آیت پڑھتے تو اللہ سے پناہ مانگتے۔

عبداللہ بن مسعود ﷺ نے حق تلاوت سے متعلق فرمایا کہ اس کا مطلب ہے: حلال کو حلال جانے، حرام کو حرام جانے اور جس طرح قرآن نازل ہوا، اسی طرح پڑھے۔ یہ نہ کرے کہ کلمات کو انگلی جگہ سے بدل دے۔ یا قرآن کے مطلب کو کسی دوسری جگہ لگانے کی کوشش کرے۔ این عباس ﷺ سے بھی یہی بات منقول ہے۔ حسن بصریؓ نے فرمایا۔ مطلب یہ ہے کہ حکم پر عمل کرے اور تخلص پر ایمان لائے، جو مشکل ہو، اسے اللہ پر چھوڑ دے۔ اور این عباس ﷺ عبداللہ بن مسعود ﷺ کا یہ فرمان بھی ہے کہ حق تلاوت سے مراد پورا اپورا اتباع کرنا ہے۔ پھر یہ آیت پڑھی:

﴿وَ الْقَمَرِ إِذَا أَلْهَمَهَا﴾ یعنی تبعها..... اسی طرح حضرت عمرہ ﷺ، حضرت عطاءؓ اور حضرت مجاهدؓ سے مروی ہے بلکہ عبداللہ بن عمر ﷺ نے اس مطلب کو مرفوعاً رواست یا ہے کہ رسول اکرم ﷺ نے ﴿يَسْلُوْنَهُ حَقًّا بِلَا وَتَهْ﴾ یہی میں فرمایا "یتبغونہ حق اتباعہ....." اس کی سند اگرچہ ختم ضعیف ہے، مگر ابن کثیرؓ نے کہا کہ محقیق صحیح ہے۔

ابو موسیٰ اشعریؓ نے فرمایا کہ جو آدمی قرآن کی اتباع کرتا ہے، وہ اس کے سبب ریاضتِ البخش میں داخل کیا جاتا ہے۔

یہ فرمان کہ کتاب پڑھنے والے ہی یقین لاتے ہیں سے مراد یہ ہے کہ اہل کتاب میں سے جو اپنی

کتاب پر کماحتہ عمل کرتا ہے وہ آپ ﷺ پر بھی ایمان لاتا ہے۔ جیسے قرآن مجید میں ہے:

﴿وَكُلُّ أَنْهَمٍ أَقَامُوا السُّورَةَ وَالْإِنْجِيلَ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِمْ مِنْ رَبِّهِمْ لَا يَكُلُّوا مِنْ فَوْقِهِمْ وَمِنْ تَحْتِ أَرْجُلِهِمْ﴾ ..... (المائدہ: ۶۶)

اور اگر وہ توراۃ اور انجلیل کو اور جود و سری کتابیں ان کے پروردگار کی طرف سے ان پر نازل ہو گئیں، اکتو قائم رکھتے تو ان پر رزق (مینہ کی طرح) برستا اور وہ اپنے اور اپاؤں کے نیچے سے کھاتے۔

دوسری جگہ فرمایا:

﴿يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَسْتُمْ عَلَيْنِ شَيْئٍ حَتَّىٰ تُقْيِيمُوا السُّورَةَ وَالْإِنْجِيلَ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْكُمْ مِنْ رَبِّكُمْ﴾ ..... (الائدۃ: ۶۸)

(اے نبی ﷺ کہ دیکھئے) اے اہل کتاب جب تک تم توراۃ اور انجلیل کو اور جو دوسری کتابیں تمہارے پروردگار کی طرف سے نازل کی گئیں، ان کو قائم نہ رکھو گے تو تم کچھ بھی راہ پر نہیں ہو سکتے۔

یعنی تم اگر توراۃ اور انجلیل پر کماحتہ، عمل کرو گے اور رسول اکرم ﷺ کی بعثت، ابیاء اور صفت رسول ﷺ سے متعلق دی گئی خبروں کی صحیح معنوں میں تصدیق کرو گے تو یہ بات حق کی طرف لے جائے گی۔

جیسے قرآن مجید میں ہے:-

﴿أَلَّذِينَ يَتَبَعُونَ الرَّسُولَ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ الَّذِي يَجِدُونَهُ مَكْتُوبًا عِنْدَهُمْ فِي السُّورَةِ لَا إِنْجِيلٌ﴾ ..... (الاعراف: ۱۵۷)

”وہ جو رسول اکرم ﷺ کی، جو نبی ای ہیں، پیروی کرتے ہیں جن کے اوصاف کو وہ اپنے ہاں توراۃ اور انجلیل میں لکھا ہو اپاتے ہیں۔“

﴿فُلْ آمِنُوا بِهِ أَوْ لَا تُؤْمِنُوا إِنَّ الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ مِنْ قَبْلِهِ إِذَا يُتَلَى عَلَيْهِمْ يَخِرُّونَ لِلْأَذْقَانِ سُجَّدًا أَوْ يَقُولُونَ سُبْحَانَ رَبِّنَا إِذْ كَادَ وَعْدُ رَبِّنَا لَمْ يَفُعُّلُ﴾ ..... (بنی اسرائیل: ۱۰۷)

”آپ ﷺ کہ دیکھئے، تم اس پر ایمان لاوایا نہ لاو (یہ فی نفس حق ہے) جن لوگوں کو اس سے پہلے علم دیا گیا، جب وہ انکو پڑھ کر سنایا جاتا ہے تو وہ پیشانوں کے مل جدے میں گر جاتے ہیں اور کہتے ہیں کہ ہمارا پروردگار پاک ہے۔ بے شک ہمارے پروردگار کا وعدہ پورا ہو کر رہا۔“

﴿أَلَّذِينَ آتَيْنَاهُمُ الْكِتَابَ مِنْ قَبْلِهِ هُمْ بِهِ يُؤْمِنُونَ - وَإِذَا بُشِّلَى عَلَيْهِمْ قَالُوا أَمْتَأْبِهِ إِنَّهُ الْحَقُّ مِنْ رَبِّنَا إِنَّا كُنَّا مِنْ قَبْلِهِ مُسْلِمِينَ - أُولَئِكَ يُؤْتَوْنَ

أَجُوْهُمْ مَرْتَبِينَ بِمَا صَبَرُوا وَيَدْرُءُونَ بِالْحَسَنَةِ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ  
يُنْفِقُونَ ۝ ..... (القصص : ۵۲ تا ۵۳)

”جن لوگوں کو ہم نے اس سے پہلے کتاب دی تھی، وہ اس پر ایمان لے آئے ہیں اور جب قرآن ان اکتوپڑھ کر سنایا جاتا ہے تو کہتے ہیں کہ ہم اس پر ایمان لے آئے، ہے شک وہ ہمارے پروگار کی طرف سے برحق ہے اور ہم تو اس سے پہلے کے حکم بردار ہیں۔ ان لوگوں کو دو گناہ دیا جائے گا کیونکہ یہ مبرکتے رہے اور بھلائی کے ذریعے برائی کو دور کرتے تھے اور جو مال ہم نے اکھو دیا ہے۔ اس میں سے خرچ کرتے ہیں۔“

﴿وَقُلْ لِلَّذِينَ أَوْتُوا الْكِتَابَ وَالآمِينِ أَسْلَمُمْ فَإِنَّ أَسْلَمُمْ فَقَدِ اهْتَدَوْا وَإِنْ تَوَلُّوْا فَإِنَّمَا عَلَيْكَ الْبَلَاغُ وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِمَا لِيَعْبَادُ ۝ ..... (آل عمران : ۲۰)

”اور اہل کتاب اور آن پڑھ لوگوں سے کہہ دیجئے کہ کیا تم بھی اللہ کے فرمان بردار بنتے اور اسلام لاتے ہو، اگر یہ لوگ اسلام لے آئیں تو یہ شک ہدایت پائیں اور اگر آپ کا کامہ مانیں تو آپ کا کام صرف اللہ کا پیغام پہنچادیتا ہے۔ اور اللہ اپنے بندوں کو دیکھ رہا ہے۔“

﴿وَمَنْ يَكْفُرْ بِهِ مِنَ الْأَخْرَابِ فَالنَّارُ مُوعِدُهُ ۝ ..... (عودہ : ۱)

”اور جو کوئی دوسرے فرقوں میں سے اس سے مکر ہو، تو اس کا نہ کان جہنم ہے۔“

حدیث صحیح میں ہے اللہ کی قسم کوئی یہودی اور نصرانی مجھے سننے کے باوجود ایمان نہیں لائے گا، تو دوزخ میں جائے گا۔

آیت نمبر : ۱۲۲

يَبْنِي إِسْرَئِيلَ أَذْكُرُوا نِعْمَتَيِ الَّتِي  
أَنْعَمْتُ عَلَيْكُمْ وَأَنِّي فَضَلَّتُكُمْ عَلَى الْعَالَمِينَ

”اے بنی اسرائیل میرے وہ احسان یاد کرو جو میں نے تم پر کئے اور یہ کہ میں نے تم کو اہل عالم پر فضیلت بخشی۔“

آیت نمبر : ۱۲۳

وَأَتَقْوَا يَوْمًا لَا تَجِزِي نَفْسٌ عَنْ نَفْسٍ شَيْئًا وَلَا يُقْبَلُ مِنْهَا  
عَدْلٌ وَلَا نَفْعُهَا شَفَعَةٌ وَلَا هُمْ يُنْصَرُونَ

”اور اس دن سے ذرا جاؤ جب کوئی شخص کسی شخص کے کچھ کام نہ آئے گا، نہ

اس سے کوئی بد ل قول کیا جائے گا اور نہ اسے کسی سفارش فائدہ دے گی اور نہ وہ کسی قسم کی مدد کے جائیں گے۔

تشریح:

اس طرح کی آیت پہلے بھی گذر چکی ہے۔ یہاں دوبارہ بیان کرنے سے، رسول اکرم ﷺ کی ابتداء پر تأکید اور ابھارنا مقصود ہے۔ اس نبی اُتی کی صفات، یہ لوگ اپنی کتابوں میں پاتے ہیں۔ اس کے نام اور اس کی امت کے حالات سے بخوبی آگاہ ہیں۔ سو اکو اس بات سے ذرا یا ہے کہ تم ان دینی اور دنیوی نعمتوں کو یاد کرو جو اللہ نے تم پر کی ہیں۔ عرب میں جو تمہارے نبی عم ہیں، ان پر حمد نہ کرو کہ اللہ نے خاتم الرسل ﷺ کو ان میں کیوں بھیجا؟ یہ حمد تمہارے نبی اکرم ﷺ کی مخالفت و مخدوشیب کا سبب نہ بنے۔ مراد اس عام حکم سے خاص ہے۔ جیسے قرآن میں ہے:

﴿وَلَا تَنْفَعُ الشَّفَاعَةُ عِنْدَهُ أَلَمْنَأْذِنَ لَهُ﴾ ..... (سما: ۲۳)

”اور اللہ کے ہاں کسی کے لئے سفارش فائدہ نہ دے گی مگر اس کے لئے جس کے بارے میں وہ اجازت بخشنے۔“

یعنی جب کسی شخص کے لئے عذاب واجب ہوتا ہے اور وہ اس عذاب کے سوا کسی چیز کا مستحق نہیں رہتا، تو اس وقت کسی کی سفارش اس کے حق میں کار آمد نہیں ہوتی۔

آیت نمبر: ۱۲۲

وَإِذْ أَبْتَلَنَا إِبْرَاهِيمَ رَبِّهُ بِكَلْمَاتٍ  
فَأَتَمَّهُنَّ قَالَ إِنِّي جَاعِلُكَ لِلنَّاسِ إِمَامًا قَالَ وَمِنْ دُرِّيَّتِي  
قَالَ لَا يَنَالُ عَهْدِي الظَّالِمِينَ

”اور وہ وقت یاد کیجئے جب حضرت ابراہیم علیہ السلام کو چند باتوں کی آزمائش میں ڈالا تو وہ ان میں پورے اُترے۔ اللہ نے کہا کہ میں تمہیں لوگوں کا پیشوایا ہوں گا، تب حضرت ابراہیم علیہ السلام نے عرض کیا کہ میری اولاد میں سے بھی (پیشوایانا)۔ اللہ نے فرمایا: ہمارا اقرار خالموں کے لئے نہیں ہوا کرتا۔“

تشریح:

بی اسرائیل اس بات پر بڑے مغرور تھے کہ ہم اولاد ابراہیم علیہ السلام ہیں اور اللہ نے ابراہیم علیہ السلام سے وعدہ کیا تھا کہ نبوت و بزرگی تمیرے گھر میں رہے گی، ہم ابراہیم علیہ السلام کے دین پر

ہیں، ان کا دین ہر کوئی مانتا ہے۔ اب اللہ انہیں سمجھا رہا ہے کہ اللہ کا وعدہ ابراہیم علیہ السلام کی اس اولاد سے ہے جو نیکی کے راستے پر گامزن ہو۔ سواراہیم کے دونوں بیٹے غیرتے۔ ایک ندت تک بزرگی حضرت احراق علیہ السلام کی اولاد میں دی، اب حضرت اسماعیل علیہ السلام کی اولاد میں نفلق ہو گئی۔

ابراہیم علیہ السلام کی زنا و نوں کے حق میں تھی۔ دین اسلام بیشہ سے ایک ہے غیر اور رب استیں اس دین پر گذریں اور وہ یہ کہ جو حکم اللہ، پیغمبر کے ذریعے بھیجے، اسے قبول کرنا۔ اب مسلمان اسی راہ پر قائم ہیں جبکہ نی اسرائیل اس راہ سے مخفف ہو گئے۔

اس آیت میں اللہ تعالیٰ نے اپنے خلیل جلیل، حضرت ابراہیم علیہ السلام کے شرف سے آگاہ کیا کہ ہم نے ان کو توحید اور دین اسلام کا امام و پیشوائی نہ سراہیا تھا اس لئے کہ انہوں نے ہمارے اُوامر کو ما۔ گویا دوسرے لفظوں میں رسول اکرم ﷺ کو خطاب ہے کہ آپ ﷺ اس بات کی یاد دہانی ان مشرکین واللہ کتاب کو کردیجئے کہ تم ملت ابراہیم کے مدعا تو ہو مگر اس پر قائم نہیں ہو۔ بلکہ جس راہ پر میں اور مومنین ہیں، نی ی حضرت ابراہیم علیہ السلام کی راہ تھی۔ حضرت ابراہیم علیہ السلام آزمائش میں پورے اترے جیسے اللہ نے فرمایا:

﴿وَإِنْ إِبْرَاهِيمَ الَّذِي وُقْتَ﴾ ..... (الجم ۷۷)

”اور حضرت ابراہیم علیہ السلام کی جنہوں نے طاعت و رسالت کا حق پورا کیا۔“

﴿إِنَّ إِبْرَاهِيمَ كَانَ أَمْتَهْ قَانِتًا لِلَّهِ حَسِيفًا وَلَمْ يَكُنْ مِنَ الْمُشْرِكِينَ شَاكِرًا لَا تَعْمَلُهُ ابْحَصَبْهُ وَهَدَاهُ إِلَى صِرَاطِ مُسْتَقِيمٍ وَأَتَيْنَاهُ فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَإِنَّهُ فِي الْآخِرَةِ لَمِنَ الصَّالِحِينَ ثُمَّ أَوْحَيْنَا لَيْكَ أَنْ أَتِيَ مَلَكَ إِبْرَاهِيمَ حَسِيفًا وَمَا حَادَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ﴾ ..... (الحل ۱۲۰ تا ۱۲۳)

”بے شک حضرت ابراہیم علیہ السلام لوگوں کے امام اور اللہ کے فرمانبردار تھے، جو ایک طرف کے ہو رہے تھے اور مشرکوں میں سے نہ تھے۔ اللہ کی نعمتوں کے غدر گزار تھے۔ چنانچہ اللہ نے ان کو برگزیدہ کیا اور سید ہی راہ پر چلایا تھا، پھر ہم نے آپ کی طرف وہی بھیجی کہ دین ابراہیم کی بیرونی اختیار کیجئے جو ایک طرف کے ہو رہے تھے اور مشرکوں میں سے نہ تھے۔“

﴿مَا كَانَ إِبْرَاهِيمُ يَهُودِيًّا وَلَا نَصَارَائِيًّا وَلِكُنْ كَانَ حَسِيفًا مُسْلِمًا وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ - إِنَّ أَوْلَى النَّاسِ بِإِيمَانِ إِبْرَاهِيمَ لِلَّذِينَ اتَّبَعُوهُ وَهَذَا السَّبِيلُ وَالَّذِينَ امْتُوا وَاللَّهُ وَلِيُّ الْمُؤْمِنِينَ﴾ ..... (آل عمران ۶۶ تا ۶۸)

”ابراہیم نہ تو یہودی تھے اور نہ عیسائی بلکہ سب سے بے تعلق ہو کر ایک (اللہ) کے ہو رہے تھے اور اسی کے فرمانبردار تھے اور مشرکوں میں سے نہ تھے۔ ابراہیم سے

قرب رکھنے والے وہ لوگ ہیں، جو ان کی بیرونی کرتے ہیں اور یہ پیغمبر (آخر الزمان) اور وہ لوگ جو ایمان لائے ہیں اور اللہ مُؤمنوں کا کار ساز ہے۔ ”

### ”کلمات“ سے کیا مراد ہے؟

کلمات سے مراد شرائع و آوامر و نوافی ہیں، اس لئے کلمات بول کر حکمات مراد لئے جاتے ہیں۔ جس طرح مریم طیبہ السلام سے نقل فرمایا ہے:

﴿وَصَدَقَتْ بِكَلِمَتِ رَبِّهَا وَجَنَّبَهُ وَكَانَتْ مِنَ الْفَيْقَنِ﴾ .....

(التحريم: ۱۲)

”اور وہ اپنے پور دگار کے کلام، اس کی کتابوں کو برحق سمجھتی تھیں اور فرماتہ داروں میں سے تھیں“

بھی کلمات شرعیہ مراد ہوتے ہیں، جیسے اللہ نے فرمایا:

﴿وَنَعَمْتَ كَلِمَةً رَتَبَكَهُ صَدَقَأَوْ عَدَلَأً﴾ ..... (الانعام: ۱۱۶)

”اور تمہارے پور دگار کی باقیں سچائی اور انصاف میں پوری ہیں۔“

سو وہ بھی سیکھی خوب ہوتی ہے، بھی طلبِ عدل، اگر امریاں نی ہے۔ اسی جنس کی یہ آیت ہے کہ ہم نے ابراہیمؑ کو آزمایا، اس نے ہماری باتوں کو پورا کر دکھایا، سوان ۸۰ امام بنانا گویا جزاۓ عمل ہے کہ جس طرح تم نے نیکی کا حکم دیا ہے اور برائی سے منع کیا ہے اس طرح لوگ تمہارے پیچے چلیں گے، تم ان کے پیشواؤ ہو۔ ابن عباسؓ نے فرمایا کہ کلمات ”مناسک“ تھے۔ دوسری رائے یہ ہے کہ اس سے طہارت مراد ہے، جن میں سے پانچ کا محل ”سر“ ہے، پانچ قسم کی طہارت بدن میں تھی۔ سر میں طہارت یہ تھیں:

(۱) سر میں موخچوں کا کترانا، (۲) کلی کرنا، (۳) ناک میں پانی ڈالنا، (۴) سواک کرنا،

(۵) مانگھے نکالنا یا سر منڈانا

بدن کی طہارت میں یہ تھیں:

(۱) زیر ناف بالوں کا موینہ نا، (۲) بغل کے بال صاف کرنا، (۳) پانی سے استباک کرنا، (۴)

ناخن کٹنا، (۵) ختنہ کرنا

یہی قول سعید بن سیتب، مجاهد، شعی اور نعیم وغیرہم سے منقول ہے، اسی کے قریب حدیث عائشہؓ ہے کہ رسول اکرمؐ نے فرمایا:

”وَسَبَرَنِي إِنَّمَا نَفَرَتْ بِهِ مُوخَچُوْنَ كَاتِنَا، وَأُوْحَى كَابُوهَا، سَوَاكَ كَرَنا،

نَاكَ مِنْ پَانِي ڈالنَا، اسْتَبَاكَرَنا، بَغَلَ كَے بالوں کو صاف کرنا، زَيرَنَافَ صافَ کرنا، بَرَاجِمَ کا

دَحْوَنَ، (الْكَلْبُوْنَ کے پوروں کا دھونا) نَاخنَ كَتَرَانَا، مَعْبَرَ كَتَتْ ہیں: دَسَوِيْنَ چِزَّیْں

بھول گیا، شاید کلی کرنا ہو گا۔ ..... (مسلم)

حضرت ابو ہریرہؓ سے صحیح میں یوں آیا ہے:

”فُطْرَتٌ بِأَنْجَى جَيْزِهِمْ هُنْ: خَنْدَكَرْنَا، زَرِيْنَافَ صَافَ كَرْنَا، مُونَجِينَ كَرْنَا، نَاخْنَ كَرْنَا اور بَغْلَ كَبَالَ صَافَ كَرْنَا۔“

ابن عباسؓ نے یہ بھی کہا ہے کہ

”دُسْ بَاقِيَّ چِیزْ ہیں، چِھْ تَامَ حَالَاتِ میں اُنَّا نَ کَرْ جَیْ میں ہیں۔ عَامَ حَالَاتِ میں زَرِيْنَافَ بَالُونَ کَاصَافَ كَرْنَا، بَغْلَ کَبَالَ کَاصَافَ كَرْنَا، خَنْدَكَرْنَا، نَاخْنَ قَلْمَ كَرْنَا، (ابنُ عَثِیْرَۃَ نَے کہا کہ یہ چاروں دراصل ایک جیزِ ہیں) بَانِجِینَ مُونَجِینَ کَاجْهُونَا کَرْنَا، چَحْشِیَّ مُواوِکَ اور عَشَلِ جَحْدَہ۔ مُشَهَّرِینَ طَوَافَ، صَفَادَ مَرَوَہَ کَے درمیان سَعَیٰ، شَیْطَانَ کَوْکَلَرِیَانَ مَارَنَا، اور طَوَافَ افَاضَ کَرْنَا۔ پھر فرمایا: ”اس دِنِ کے ساتھ، جس شخص کی بھی آزمائش کی گئی تو سوائے ابراہیمؑ کے کوئی پورا نہ اترَا۔“

دوسرے الفاظ یہ ہیں کہ

”مُوْمِنُ کی کل تین صفات ہیں۔ جن میں سے دس کا ذکر سورۃ التوبہ کی اس آیت

﴿النَّاَبِيُّونَ الْعَابِدُونَ — وَبَتَّيْرُ الْمُؤْمِنِينَ﴾ میں ہے:

(۱) توبہ کرنے والے (۲) عبادت کرنے والے (۳) حمد کرنے والے (۴) روزہ رکھنے والے (۵) رکوع کرنے والے (۶) سجدہ کرنے والے (۷) نیکی کا حکم دینے والے (۸) بُری باتوں سے معن کرنے والے (۹) اللہ کی حدود کی حفاظت کرنے والے (۱۰) (اے بتیرؓ) مومنین کو (بنت) کی خوشخبری ساختیجئے۔

دوسری دس صفات کا تذکرہ سورۃ المؤمنون کی دس ابتدائی آیات میں ہے: ﴿قَدْ أَفْلَحَ

الْمُؤْمِنُونَ﴾ ..... (المؤمنون: ۱۱۱)

”بے عیک ایمان والے دنیا اور آخرت میں کامیاب ہوئے جو (۱) نماز میں معمزو نیاز کرتے ہیں (۲) اور جو یہودہ باتوں سے منہ موڑے رہتے ہیں (۳) اور جو زکوٰۃ ادا کرتے ہیں (۴) اور جو اپنی شرمنگاہوں کی حفاظت کرتے ہیں، مگر اپنی یہودیوں یا کائنتوں سے جوان کی ملک ہوئی ہیں، (ان سے مبادرت کرنے سے) انہیں ملامت نہیں اور جو ان کے سوا اور وہوں کے طالب ہوں تو وہ اللہ کی مقرر کی ہوئی حد سے تکل جانے والے ہیں (۵) اور جو اپنی نمازوں (۶) اور اپنے عمدہ و پیمان کو حفظ رکھتے ہیں (۷) اور جو نمازوں کی پابندی کرتے ہیں (۸) یہی بوگ میراث حاصل کرنے والے ہیں (۹) جو بنت الفروع کے وارث ہوں گے (۱۰) اور وہ اس میں بیش رہیں گے۔

تیسرا دس صفات کا ذکر سورۃ الحزاد میں ۳۵ نمبر آیت ﴿إِنَّ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ .....

اللَّهُ مِنْهُ

”(۱) بے شک وہ لوگ جو اللہ کے سامنے سراط اعلیٰ خم کرنے والے ہیں یعنی مسلمان مرد اور مسلمان عورتیں (۲) اور مومن مرد، مومن عورتیں (۳) اور فرمابندر اور مرد اور فرمابندر اور عورتیں (۴) اور حج بولنے والے مرد اور حج بولنے والی عورتیں (۵) اور صبر کرنے والے مرد اور صبر کرنے والی عورتیں (۶) اور عاجزی اعساری کرنے والے مرد اور عاجزی اور اعساری کرنے والی عورتیں (۷) اور خیرات کرنے والے مرد اور خیرات کرنے والی عورتیں (۸) اور روزہ رکھنے والے مرد اور روزہ رکھنے والی عورتیں (۹) اور اپنی شرمگاہوں کی حفاظت کرنے والے مرد اور عورتیں (۱۰) اور اللہ کو کثرت سے یاد کرنے والے مرد اور کثرت سے یاد کرنے والی عورتیں، کچھ شک نہیں کہ اللہ نے ان کے لئے بخشش اور بہت بڑا اجر تیار کر رکھا ہے۔“

ابراهیم علیہ السلام نے ان سب کو پورا کیا اور اللہ نے ان کے لئے براءت لکھ دی تیسری روایت یہ ہے کہ ان کلمات سے مراد، اللہ کی راہ میں قوم کو چھوڑنا ہے۔ جب حکم ہوا تو فوراً قوم سے مجاہد ہو گئے۔ دوسرا، نمرود پر اللہ کی راہ میں جنت قائم کرنا۔ تیسرا، آگ میں چیننے پر صبر کرنا ہے۔ چوتھا، ملنے سے بھرت کرنا۔ پانچواں، مہمان نوازی کرنا۔ چھٹا، بیٹے کو ذبح کرنے پر تیار ہونا۔ حسن بھری ”نے فرمایا: وہ آزمائش یہ تھی کہ ستارہ، چاند، سورج، آگ، بھرت، ختنہ اور بیٹے کو ذبح کرنے میں جلا کیا۔ حضرت ابراہیم ہر حال میں اللہ سے راضی رہے اور آزمائش میں ثابت قدم رہے۔ مجاهد ”نے کہا: وہ آزمائش یہ تھی کہ حضرت ابراہیم ”نے عرض کی: یا اللہ مجھے لوگوں کا پیشوایا بنا اور میری اولاد میں بھی امامت مقرر فرم۔ سو اللہ نے فرمایا: میرا طالبوں سے عدد نہیں۔ ابراہیم ”نے کہا کہ اس گھر کو مریع خلائق بنا دے۔ اللہ نے اس دعا کو قبول کر لیا۔ حضرت ابراہیم ”نے عرض کی: اس گھر کو آمن کی جگہ بنا۔ اللہ نے یہ دعا بھی قبول کر لی۔ پھر عرض کیا اور ہماری اولاد کو مسلمان بنائے رکھ، اللہ نے یہ دعا بھی قبول فرمائی۔ پھر عرض کیا کہ ان سب میں الی ایمان کو پھلوں کا رزق عطا فرم، سو اللہ نے یہ مطابق بھی تسلیم کر لیا۔

ریچ بن انس نے فرمایا کہ وہ کلمات یہ تھے:

﴿إِنِّي بِحَاجَةٍ إِلَيْكَ لِتَسْأَمِّنَ إِمَاماً﴾ — (آل عمرہ: ۱۲۳)

”اللہ نے فرمایا: میں تمہیں لوگوں کا پیشوایا بناؤ گا۔“

﴿وَإِذْ جَعَلْتَ الْبَيْتَ مَثَابَةً لِلنَّاسِ وَآمَنَّا﴾ — (آل عمرہ: ۱۲۵)

”اور وہ وقت یاد کیجئے جب ہم نے خانہ کعبہ کو لوگوں کے لئے بننے اور آمن کی جگہ مقرر کیا۔“

﴿وَتَسْجُدُوا مِنْ مَقَامِ إِبْرَاهِيمَ مُصْلَى﴾ — (البقرة: ١٢٥)

”اور حکم دیا کہ جس مقام پر ابراہیمؑ کھڑے ہوئے تھے، اس کو نماز کی جگہ بناو۔“

﴿وَعَهَدْنَا إِلَيْ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ﴾ — (البقرة: ١٢٥)

”اور ہم نے حضرت ابراہیم و اسماعیل سے عمد کیا“

﴿وَأَذْرِفْ قَعْدَ إِبْرَاهِيمَ لِقَوَاعِدَ مِنَ الْبَيْتِ وَإِسْمَاعِيلَ﴾ —

”اور وہ وقت یاد تھجے، جب ابراہیم و اسماعیل علیہما السلام بیت اللہ کی بنیادیں اوپنی

کر رہے تھے۔“..... (البقرہ: ١٢٧)

یہ سب من جملہ انہیں کلمات سے ہیں جن پر حضرت ابراہیمؑ کی آزمائش کی گئی تھی۔ حضرت سعدؓ کہتے ہیں کہ وہ کلمات یہ تھے:

﴿رَبَّنَا تَفَبَّلُ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ . رَبَّنَا وَاجْعَلْنَا مُسْلِمِينَ لَكَ وَمِنْ ذُرْبِنَا أَمَّةً مُسْلِمَةً لَكَ وَأَرْتَنَا مَنَاسِكَنَا وَتُبْ عَلَيْنَا إِنَّكَ أَنْتَ النَّوَّافُ الرَّحِيمُ﴾ ..... (البقرہ: ١٢٨)

”اے ہمارے پروردگار! ہم سے یہ خدمت قول فرماء، یہیک تو سُنْنَۃ والا اور جانتے والا ہے۔ ہمارے پروردگار! ہمیں اپنا فرمائہ دربار بنائے رکھ اور ہماری اولاد میں سے بھی ایک گروہ کو اپنا فرمائہ دربار بنائے رکھنا، ہمیں ہمارے طریق عبادت بتا اور ہمارے حال پر (رحم کے ساتھ) توجہ فرماء، یہیک تو توجہ فرمانے والا صریان ہے۔“

﴿رَبَّنَا وَابْعَثْ فِيهِمْ رَسُولًا مِنْهُمْ﴾ ..... (البقرہ: ١٢٩)

”اے ہمارے پروردگار! ان لوگوں میں، انہیں میں سے ایک سنبھل مبعوث فرم۔“

سعید بن میتبؓ فرماتے ہیں: سب سے پہلے جس نے ختنہ کیا، مہمان کو کھانا کھایا، تاخن قلم کئے، موچھیں کم کیں اور ان احکامات کو بجا لاتے ہوئے بوڑھے ہوئے، وہ حضرت ابراہیمؑ ہیں۔ انہوں نے سفید بال دیکھ کر کہا: یا اللہ یہ کیا ہے؟ فرمایا: وقار ہے، عرض کیا ”یار بَ زِدْنِی وَ فَارَأْ“..... اے رب اس عزت و قارکو بڑھا دے۔

بعض نے کہا سب سے پہلے منبر پر خطبہ حضرت ابراہیمؑ نے پڑھا تھا، ذاک کی چوکی مقرر کی، تواریخ چلائی، مسوک کی، پانی سے استخخار کیا اور تسمہ بند پسی۔

ابن حجرؓ کہتے ہیں: جائز ہے کہ کلمات سے یہ سارے امور نہ کورہ مراد ہوں یا ان میں سے کچھ۔ مگر ضبط کے ساتھ کسی امر کے لئے کام جائے کہ فلاں بات تھی، سو حدیث یا اجماع سے اس باب میں کوئی حدیث آئی ہے اور نہ ہی کسی ایک روایی سے، نہ ایک جماعت سے جس کا ماننا واجب ہو، پھر ابن حجرؓ کہتے ہیں کہ مجاهدؓ اور رفیع بن انسؓ کا قول زیادہ صحیح ہے۔